

CA YÓ EL ELCHE

Fue merecida y justa la victoria del Real Valladolid

El conjunto ilicitano, duro y difícil, se mostró poco efectivo en ataque. Bronca para el colegiado Peiró, que alargó el partido tres minutos injustificadamente.



GOL DEL TRIUNFO.—Astrain realizó un partido más de los buenos que viene ofreciendo en esta campaña y fue autor del segundo gol vallisoletano, que sentenciaba el choque. Astrain remató así un centro medido y templado de Pérez García, tras formidable jugada de Lorenzo.

CASTILLA DEPORTIVA

Número 611 :: Suplemento de LIBERTAD :: 22 de noviembre de 1971

Triunfo con moraleja...

Victoria al fin. Con nervios y cierta angustia en los últimos compases, pero sin apuros, que la sangre no llegaba al río y el equipo local defendía con uñas y dientes esos dos puntos que tan justamente llevaba ganados. Pero se ganó. Y cuando el pelotero del señor Peiró —¿qué mérito quería mostrar a su "jefe", Pardo Hidalgo?— señaló el término del encuentro, había tanta satisfacción como alivio en el público, que había calibrado en su exacta dimensión lo que esos dos a uno significaba.

La competición de Liga tiene, aparte esa división natural entre primera y segunda vuelta, que generalmente nada significa, otras parcelas que el calendario o las circunstancias deparan y que es donde casi siempre se decide todo. Al Real Valladolid esta vez el azar del calendario le ha colocado seguidos, uno tras otro, cuatro "barbas": Rayo, Elche, Castellón y Zaragoza. Saldada en Oviedo la deuda que la visita del Rayo produjo, ayer comenzaba otra vez la serie. Un nuevo tropiezo ante la parroquia hubiera tenido mucha más trascendencia que la pérdida material de uno o dos puntos y posiblemente hubiera

MUNICIO
ABONOS LIMPIEZA
MAQUINAS DE OFICINA
Pasión, 18 - Teléfono 226006

HOSTAL FLORIDO

LA NOVEDAD
Reparación de Cardeñosa



Por sus obligaciones militares, Cardenosa había estado ausente, hasta ahora, del equipo. El espaldado jugador de La Rubia reapareció ayer, y si pronto, en la jornada de su clase, en la segunda parte fue cuando acreditó sus magníficas condiciones y excelente técnica. Cardenosa, en esta reaparición, exhibió un estilo más comedido que, de seguir así, puede llevarle a su consagración definitiva.

supuesto un grave quebranto para la moral de aficionados y equipo, sólo a la espera de un nuevo "remiendo" en la visita al Sardinero, cosa que, de producirse, no habría servido, quizá, para la reconciliación ni tampoco para dar a los jugadores el equilibrio y la confianza necesarios para afrontar las próximas visitas.

Hay otro aspecto a considerar; la diferencia que, queráse o no, existe sobre el papel entre los contendientes de ayer. De una parte, un equipo recién ascendido de Tercera, con mínimos retoques, y otro que prácticamente conserva el plantel de Primera. Posiblemente, si las cosas se desarrollan normalmente, al término de la competición, sea cual fuera la clasificación, la diferencia entre ambos se haya reducido e incluso desaparecida; pero hoy por hoy, las cosas están así y pretender ignorarlas es colocarse de espaldas a la realidad.

Precisamente para que la diferencia con ese y otros equipos vaya desapareciendo, el Valladolid necesita victorias como la de ayer, no tan brillantes y espectaculares como la conseguida frente a la Cultural, pero tan valiosas o más e incluso más convincentes, porque la eventualidad de que se deba a una tarde inspirada nada más, queda descartada tras un simple análisis del partido. El Valladolid, ayer, ganó con justicia, merecidamente. No hubo alardes espectaculares, aunque tam-

poco faltaron jugadas buenas y hasta muy buenas; pero la razón del triunfo hay que buscarla en la entrega generosa del conjunto, en su espíritu de lucha y también en la calidad de algunas de sus individualidades. Hubo fallos colectivos y de conjunto, pero, al revés que en otras ocasiones, ayer se superaron y las correcciones fueron evidentes y oportunas. Entre la forma de marcar y el dispositivo general del equipo en uno y otro tiempo hubo una diferencia abismal, y en esa distinta y mejor disposición blanquiverde quizá radique la explicación de esa falta de peligrosidad del Elche, mientras que los ataques propios, aunque menos frecuentes, eran mucho más peligrosos. No sabemos cómo

(Pasa a la página siguiente)



LORENZO, EN LA BRECHA.—Ayer fue la tarde de Lorenzo. Marcó un bonito gol, pero tan temprano que los fotógrafos aun no habían tomado posiciones. Aquí le vemos atento a un balón que había cabeceado Alvarez nada más reanudarse el partido.

Se consumó el «Crimen de Monterrey»

El Consejo Mundial no reconoce como válida la pelea Carrasco-«Mando» Ramos

Y dispone un nuevo combate entre ambos púgiles para ventilar el título

MONTERREY (México). (Por Carlos Viseras, enviado especial de la Agencia "Aflil").—Desde las 12,00 horas (19,00 hora española) se encuentran reunidos en esta ciudad los componentes de la sección americana del Consejo Mundial de Boxeo (WCB) para dilucidar si desconocen o no como campeón mundial de los ligeros al español Pedro Carrasco.

Está ausente el secretario del Consejo, José Sulaiman, que el sábado presenció en Maracaibo (Venezuela) la pelea titular entre Roberto Salavarría, filipino, campeón mundial de los pesos moscas, y el venezolano Betulio González, combate que fue declarado nulo.

Velázquez tiene el voto de su secretario Sulaiman, ausente en Venezuela, quien se pronuncia por que no se pueda reparar una injusticia con otra, y si injusta fue la decisión del árbitro al dar la victoria al español, injusto sería reconocer a Carrasco.

EL FALLO

El acuerdo del Consejo Mundial de Boxeo fue el siguiente:

1.—Consideramos que la decisión adoptada por el árbitro en el combate que dio la victoria a Carrasco sobre Ramos es injusta y supone un duro golpe al boxeo.

2.—Siendo el Consejo Mundial de Boxeo el organismo competente para juzgar la pelea, acordamos no reconocer la pelea como válida para el campeonato mundial, lo que no quiere decir que Pedro Carrasco sea desposeído de su título, sino que la pelea no fue válida.

Reconocemos que ninguno de los dos púgiles tuvo la culpa en el desafortunado desenlace.

Por lo tanto, damos a Pedro Carrasco y a "Mando" Ramos un plazo de treinta días, a partir de hoy, para que negocien una nueva pelea válida para el título, con el promotor que quieran y donde mejor les convenga.

Caso de que en los próximos treinta días no lleguen a un acuerdo, se realizará una subasta dando la pelea al mejor postor que, obligatoriamente, dé una misma cantidad de dinero a los dos púgiles.

"ES UNA GRAN INJUSTICIA", DICE ROBERTO DUQUE

MADRID. (Aflil).—«Creo que es una gran injusticia. No es posible que el Consejo Mundial de Boxeo haya decidido no reconocer la pelea que sostuvieron Pedro Carrasco y "Mando" Ramos», ha declarado a un redactor de "Aflil" el presidente de la Federación Española de Boxeo, Roberto Duque, al conocer la noticia de la decisión de los miembros americanos del Consejo Mundial de Boxeo reunión que se ha celebrado en Monterrey.

«Es absurdo —continúa diciendo el presidente— que unos señores no reconozcan una pelea en la que se enfrentaron dos púgiles reconocidos por ellos arbitrada por un juez designado por ellos y que, encima, contaba con la asistencia de un delegado —Piero Pini— despedido por ellos. Como comprenderá,

(Pasa a la página once)

los deportistas de todo el mundo confían en

OMEGA

LA FIGURA DEL PARTIDO LORENZO



Lorenzo, el discutido Lorenzo, fue ayer el mejor y mas brillante jugador sobre el campo. Impecable de ejecución su gol, colaboró decisivamente en la jugada del segundo y fue ese delantero difícil de sujetar, por su habilidad y técnica, que esta vez se vieron acompañadas de la voluntad, porque trabajó mucho, ganándose a pulso los aplausos que el público esta vez no le regateó.

Tremiño
JOYERO

AGENCIA OFICIAL

OMEGA

SANTIAGO, 8 (adossado a la Iglesia)
PLAZA MAYOR, 11 (junto cafe Norte)

Cayó el Elche



EL MARRULLERO CANOS.—Canós, otrora formidable zaguero, es ahora un jugador que se apoya en no pocos recursos extradeportivos. Aquí le vemos en pugna con Astrain por un balón alto, mientras se apoya en Alvarez.

(Viene de la página anterior)
opinarán los aficionados, pero a nosotros nos pareció que ayer el entrenador acertó con esa táctica precautoria en el segundo tiempo, que tampoco implicaba amontonamiento en el área propia, como se acreditó con los frecuentes fueras de juego que el adelantamiento de la línea de zagueros provocaba, trampa en la que cayeron una y otra vez los ilicitanos.

Se defendió, sí, más y mejor el Valladolid en la segunda parte, y si el riesgo estaba en el mayor dominio del Elche, lo cierto es que a la hora de la verdad quien corrió mayores peligros fue Mora, y quienes es-

tuvieron a punto de marcar, no una, sino varias veces, fueron los blanquiuioletas.

Victoria importante, merecida y justa, repetimos. Y victoria con moraleja, pues ahora los blanquiuioletas saben que están capacitados para imponerse a los mejores, siempre, claro, que se empleen con el entusiasmo, la voluntad y el coraje de que ayer hicieron gala. Ahí está la clave.

Comienzo fulgurante

La aparición de los equipos en el campo reveló que a la hora de despejar la duda Héctor Martín se había inclinado por

Cardenosa, decisión no exenta de valentía que el de la Rubia se encargaría de justificar.

Y fue precisamente con intervención de Cardenosa la jugada que en el minuto primero ponía por delante al Valladolid. Magnífica la colaboración del ala izquierda e impecable, perfecta, la culminación, a cargo de Lorenzo. Era un comienzo fulgurante que, sin embargo, no arredró al Elche, que, bien colocado, se movía con rapidez y buen entendimiento. Bonet quedaba atrás, mientras Llompart se preocupaba de seguir a Alvarez, y Montero, una especie de furia desatada al principio, pretendía marcar a Lorenzo, y quedaban en el centro los interiores, Silvio y Romea.

A los seis minutos se producía la igualdad, gracias a una pifia defensiva, porque con una acción normal de Pérez García, ese remate de Melenchón no podía haberse realizado. Y ahí empezaba de nuevo el partido, sin demasiadas garantías por parte local, pues atrás no había tranquilidad ni entendimiento y el marcaje se descuidaba demasiado. Respondía bien Salvi, pero el resto dejaba que desear, mientras en el centro Endérix no acababa de centrarse.

El juego, no obstante, se mantenía en un tira y afloja constante, empleándose ambos equipos con notable rapidez y entrega. Sobresalía la dureza de algunos elementos visitantes, pero sin que eso hiciera mella en los atacantes locales, sobre todo Lorenzo, en tarde inspirada. El gol rondó la meta de Mora en varias ocasiones, anunciándose en un escándalo regular cuando Mora, saliendo a la desesperada pero con mucha rapidez y excelente visión, atrapaba con las manos un balón fuera del área, sin que el árbitro señalara falta. Luego era Lizarralde el que cabeceaba fuera un balón claro a la salida de un córner, y más tarde, nuevos remates de Lorenzo y Astrain que o salían fuera o Mora neutralizaba.

Esta mayor frecuencia y peligrosidad de los blanquiuioletas no era consecuencia de mayor dominio, puesto que éste se mantuvo alterno, pero siempre hubo más aciertos en los delanteros locales, y así, a un minuto de concluir esta parte, Lorenzo se deshacía con una finta de dos defensores rivales y dejaba el camino expedito a Alvarez, que envió templado al centro, donde Astrain, tranquila y há-

bilmente, cabeceaba picando el balón. Era el segundo gol.

Cambio a mejor

Se había visto con claridad cuáles eran los fallos del Valladolid, y por lo visto, en la cancha se aprovechó el tiempo para corregirlos. Así, Berriozabal, que había flotado en una zona neutra, se ajustaba en el marcaje al incorrecto Sitjá, y Endérix, que también había deambulado por zonas extrañas, se quedaba en la zona central, flanqueado por Astrain y Lizarralde, quedando en una posición intermedia Cardenosa, y en punta, Alvarez y Lorenzo.

Pese a ese dispositivo un tanto conservador, la salida del Valladolid fue tan fulgurante como la del principio e incluso más sostenida. Berriozabal era ahora un valladar; Docal también se había centrado, y en el centro, tanto Astrain como Lizarralde se multiplicaban. Todo el equipo se aplicaba, en suma, en una acción coordinada y eficaz.

Ese dispositivo local daba al Elche casi hecho el dominio; pero el mérito del cuadro blanquiuioleta estuvo en no permitir que ese dominio pasara de cierta zona "de seguridad" y que Atamayo apenas si tuviera que intervenir. La zaga local empleó un sistema no exento de riesgo como es el del fuera de juego, pero que surtió efecto; y además, ese adelantamiento impedía, junto a la acción del trío centrocampista, que los ilicitanos llegaran al área propio. Y como por otra parte seguían siendo más profundos y rápidos los atacantes blanquiuioletas —incluidos Astrain y Lizarralde, que se incorporaban siempre—, Mora, como en el primer tiempo, fue el portero que tuvo que trabajar más y con mayor compromiso, y a buen seguro que en una tarde normal de Alvarez, el buen hacer de Cardenosa y Lorenzo se hubiera materializado en el marcador. Con todo, un defensa, al desviar un remate a bocajarro de Lorenzo, y el meta, atrayendo un disparo de Cardenosa junto a la cepa del poste, evitaron tantos cantados. Cualquiera de esas ocasiones o de los remates de Alvarez, esta vez defectuosos, podría haber sentido de definitivamente el encuentro con el tercer gol, que no quiso llegar, y eso dio a los últimos minutos, alargados injustamente por el señor Peiró, un tono de dramatismo y emoción. Entonces ya era todo el equipo local en bloque el que defendía y con gran acierto, logrando impedir no ya que marcara el Elche, sino que llegase a rematar siquiera. Fue el broche final, dramático y esforzado.

J. L. PARRA
(Fotos Primi Carvajal)



REMATE DE LIZARRALDE.—Lizarralde estuvo ayer en su línea de jugador efectivo, trabajando a lo largo y ancho del campo. En esta ocasión remata en acrobática postura, tras una cesión de Alvarez.



GOLE DE ASTRAIN, SEGUNDA FASE.—El gol de Astrain, que establecería el resultado definitivo, en segunda fase, cuando el balón, lejos del alcance de Mora, va a las mallas.

BLOC DE NOTAS

Pasamos menos frío de lo previsto, porque ayer el día fue más templado, que durante toda la semana. El terreno de juego, en buenas condiciones, aunque ya empiezan a notarse los efectos de las heladas en el césped.

El campo registró una entrada bastante aceptable, apreciándose, no obstante, bastantes claros, sobre todo en la tribuna descubierta, como siempre. Hubo aplausos para los dos equipos en la salida y luego muchos y frecuentes para el Valladolid y gritos de aliento. El público se metió con el árbitro en diversas ocasiones, considerando que perjudicaba al Valladolid en su apreciación de las faltas. Al final, bronca unánime para el señor Peiró que, sin razón que lo justificara, alargó el partido tres minutos, señalando en ese espacio dos peligrosas y muy discutibles faltas al equipo local.

ALINEACIONES

Elche: Mora; Poyoyo, Bonet, Canos; Montero, Llompart, Hernández, Silvio, Sitjá, Romea y Melenchón. Sanjuán saltó por Poyoyo en el segundo tiempo y Alvarito por Hernández en el minuto setenta y dos.

Real Valladolid: Aramayo; Salvi, Docal, Pérez García; Endérix, Berriozabal; Astrain, Lorenzo, Alvarez, Lizarralde y Cardenosa. Sedano sustituyó a Berriozabal en el minuto setenta.

GOLES

Un minuto de juego. Jugada de Cardenosa y Lizarralde por la izquierda, con centro raso sobre el centro que recoge Lorenzo y tras cambiarse el balón dispara cruzado con la izquierda, batiendo a Mora, que había iniciado la salida. 1-0.

Seis minutos. Barullo sobre el área local, indecisión de Pérez García y empalme a la media vuelta de Melenchón, sin dejar caer la pelota, batiendo a Aramayo. 1-1.

Minuto cuarenta y cuatro. Estupenda jugada de Lorenzo por la banda izquierda, que tras una finta desconcierta a la defensa, dejando el balón a Pérez García, que envía un templado centro para que Astrain cabeceé, picando muy bien la pelota. 2-1.

INCIDENCIAS

Se jugó con dureza, sobre todo por parte ilicitana, pero no hubo choques aparatosos. Berriozabal se retiró en la segunda parte, quejándose de molestias en la ingle. También recibieron golpes Alvarez y Lizarralde.

ARBITRO

Es posible que la presencia de Pardo Hidalgo coaccionara al señor Peiró que se sintió "protagonista". Dio un concierto apenas ininterrumpido, señalando cincuenta y cinco faltas, muchas de ellas inexistentes. Su mayor error estuvo en esa prolongación injustificada del partido, cuando éste no había tenido interrupciones, salvo, claro, las ocasionadas por él al señalar faltas. Pero, además, su imparcialidad quedó en entredicho en esa "prórroga", pitando dos faltas cerca del área local sin motivo alguno.

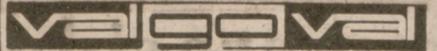
OTROS DATOS

El Real Valladolid lanzó ocho saques de esquina y diecisiete tiros a puerta, ocho de ellos fuera. Incurrió en veintinueve faltas y dos fueras de juego.

Elche: dos saques de esquina y cinco tiros a puerta, tres de ellos fuera. Le pitaron veintiséis faltas y siete fueras de juego.

Así jugó el Real Valladolid

TALLERES



CARROCERIAS - CHAPA
PINTURA DUCO
SOLDADURA AUTO-ELECTRICA
TRABAJOS GARANTIZADOS
BANCO CONTROL DE CARROCERIAS

Carretera León 59 - Km. 194
Teléfono 224648
VALLADOLID

ARAMAYO

No tuvo apenas trabajo el meta local, porque el Elche no mostró peligrosidad en el remate. Cumplió en una tarde tranquila.

SALVI

El burgalés tuvo que emplearse a fondo y cumplió satisfactoriamente, sobre todo en la primera parte, en la que se anticipó con "garra" y decisión y realizó cruces muy oportunos e incorporándose al ataque.

DOCAL

Alguna vacilación en la primera parte, aunque fue entrando en calor y actuando ya en el tono de eficacia y concentración que le es habitual. Un encuentro que señala mejor en la línea del excelente central.

PEREZ GARCIA

Hernández le planteó demasiados problemas y lo cierto es que no supo resolverlos de modo convincente. Debió pedir el remate de Melenchón que significó el empate y, aunque mejoró en la segunda parte, parece atravesar un "bache".

ENDERIZ

No tuvo una actuación afortunada el gran jugador uruguayo. Se movió por zonas extrañas y no acertó a irapone su ley, como otras veces, en la zona central, mejorando algo en la segunda mitad.

BERRIOZABAL

Bastante flojo en la primera mitad, porque es un jugador que con mucho espacio no juega a gusto y falla casi siempre. Pero el vizcaíno, en los veinticinco minutos que jugó después, fue un jugador eficazísimo, que se anticipaba siempre y cortaba balón tras balón, por lo que, cuando se retiró lesionado, fue despedido con una ovación de gala.

ASTRAIN

Otra formidable actuación de Luis Astrain, con este estilo nuevo de entrega y acción constante. Luchó mucho y dejó constancia de su clase en varias jugadas muy buenas.

LORENZO

El mejor.

ALVAREZ

De unas jornadas a esta parte, Alvarez no es el ariete que todos conocemos. Puso voluntad, eso es evidente y encomiable, pero apenas si llegó a un balón —anotamos sólo un remate bueno nada más reanudarse el partido— ni acertó a pasar al compañero.

LIZARRALDE

Tuvo altibajos, pero a la hora de hacer balance el saldo es netamente positivo. Lizarralde fue, sobre todo en la segunda mitad, ese motor incansable y utilísimo para el equipo, trabajando en todos los frentes.

CARDENOSA

Su labor se juzga en otra sección.

SEDANO

Jugó veinte minutos, cumpliendo bien en momentos de compromiso, porque apretaba el Elche y había que defender el resultado.

EL ELCHE

Las opciones se dividían ayer al juzgar al Elche, que, efectivamente, exhibió las dos caras. A nosotros nos impresionó favorablemente por su forma de ocupar el campo, rapidez, energía y hasta dureza, con que guardaban la parcela propia y se adueñaban del centro del campo. Pero el Elche, que mientras el Valladolid no acertaba en el marcaje en la primera parte, mostró cierta peligrosidad en los contraataques, sin volcarse, porque entonces tenía el partido empatado, luego, ya en desventaja, pero con el equipo local más avisado, jugando con bastante habilidad al fuera de juego y marcando con más eficacia, el conjunto ilicitano fracasó como atacante, y aunque siguió sosteniendo un ritmo muy estimable y empleándose con la misma dureza y actividad atrás, no llegó a cuajar ni un solo ataque peligroso. En suma, un equipo difícil de batir, pero incapaz de ganar. Individualmente, Llompart marcó impecablemente a Alvarez, Canós se mostró efectivo, aunque duro y poco elegante como Montero, que pese a su dureza e indudable eficacia, no cierto es que no pudo nunca con Lorenzo. Adelante, Silvio, muy marrullero, Melenchón y Hernández, bullidores, y Silvio un buen centrocampista. Mora, muy bien en las salidas y en dos paradas bajo los paños.

Taller Técnico Mecánico
SERVICIO OFICIAL
UNDERWOOD - OLYMPIA - HASLER
DIRECCION:
FELIX MUNICIO GAÑAN
REPARACION TODAS MARCAS — ESCRIBIR — SUMAR
CALCULAR Y REGISTRADORAS
Pasión, 18, principal — VALLADOLID — Teléfono 224648

PRIMERA DIVISION

Málaga se llevó los puntos del Molinón

Camacho, juez del encuentro, tuvo que ser protegido por la fuerza pública

El Deportivo, goleado en la Cruz Alta

ALINEACIONES. (PYRESA). — Alineación de Gijón: Castro; Fajal, Alonso, Panchu; Puente, Manuel; Lavandera, Quini, Valdés y Churrua. Los diez minutos del segundo tiempo Fajal sustituyó a Pascual. En el minuto treinta y cuatro se reemplazó a Churrua. Goleadores: Goicoechea; Montero; Monreal; Viberti, Martínez; Cerezo, Conejo, Roldán, Miguel y...

El Atlético se dejó llevar otro punto del Manzanores. MADRID. (Crónica de PYRESA, por Antonio G. Rmada). — Alineaciones: Atlético de Madrid: Rodri; Mejo, Jayo (Eusebio, a los setenta y dos minutos), Irureta, Quique; Adelar, Luis; Alberto, Ufarte, Orozco y Salcedo. Córdoba: Campos; López, Torres, Rodri; Sanchis; Fermín, Tejada (Escalante, a los cincuenta y cuatro minutos), Del Bosque; Rojas, Causanilles (Cruz Carrascosa, a los treinta y siete minutos) y Cuesta. A. F. traje bueno del colegiado valenciano señor Cardós.

SABADELL. (PYRESA). — Alineaciones: Sabadell: Irazusta; Franch, Pini, Martín; Marañón, Montesinos; Cristo, Jenaro, Zaldúa, Burgos y Quiles (García Soriano). Coruña: Seoane; Bello, Zugazaga, Cholo, Manolele, Bordoy; Juanito, Loureca, Lanza, Cobos (Vales) y Rubián (Cervera). Arbitró el señor Martínez Bargas, ml. GOLES.— 1-0. Treinta y siete minutos Zaldúa, a ocho metros de la portería, marca a puerta vacía.

Jugó bien el Burgos en el Benito Villamarín. que desde cerca del área bate a Bilbao. 2-0. Cuarenta y siete minutos: Penalty de Capón a Orife, que tira muy bien González y marca. JUICIO CRITICO.— El Betis ha venido a un Burgos que actuando bien en casi todas sus líneas se ha mostrado impotente en el área, no llegando a cristalizar ninguna de las ocasiones que el equipo castellano creó. Un partido que en el primer tiempo mereció ser ganado por el Burgos y en el segundo por los béticos, pero que al final terminó con un claro dero a cero, que son dos puntos muy importantes para el equipo sevillano.

GOLES.— 1-0. A los veintisiete minutos, preciosa jugada en profundidad: d entre Luis y Adelar, con cesión al primer toque sobre Orozco, situado en punta, y volea de éste, que entra por la misma escuadra izquierda de Campos. 1-1. A los setenta y tres minutos, estropeado fallo de Irureta como "libero", que no se decide a entregar el balón a Rodri, su portero. Cuando lo hace, Cuesta, que había intuido la jugada, intercepta y manda a la red por encima del meta atlético. 2-1. A los ochenta minutos, rebote que Luis se lleva ayudándose con el brazo; profundiza y centra sobre puerta a media altura

Empate justo y buen juego en Sarriá. BARCELONA. (Del corresponsal de PYRESA, Alonso Ramirez). — Alineaciones: Español: Bertoméu; Ramos, Glaría, Granero; Pili, Carbonell; Amas, Solsona, Amiano, José María y Pepin. En el segundo tiempo, Marfil sustituyó a Carbonell. Real Madrid: García Remón; Touriño, Benito, Verdugo; Grosso, Zoco; Aguilar, Amancio, Santillana, Velázquez y Anzarda. En el segundo tiempo, Pirri sustituyó a Santillana. Arbitro: Señor Urrestarazu, discreto.

Se vuelve el Celta por sus fueros. GOLES.— 1-0. A los trece minutos, Rodilla, tras driblar a un contrario, cede a Juan, que, de tiro raso, marca. 2-0. Treinta y ocho minutos. A la salida de un córner se suceden varios remates y Lezcano consigue finalmente marcar. 3-0. A los cuarenta y cinco minutos saca en corto el portero y recoge Lezcano, que nombra el balón y consigue el tercer tanto. 4-0. A los ocho minutos de la segunda parte, Rodilla, recogiendo un rechace del portero, consigue un nuevo tanto. 4-1. A los veintidós minutos de esta segunda parte, al sacar una falta contra la portería celta, Pazos, de cabeza, consigue el único gol para su equipo.

GOLES.— 1-0. A los veintisiete minutos, preciosa jugada en profundidad: d entre Luis y Adelar, con cesión al primer toque sobre Orozco, situado en punta, y volea de éste, que entra por la misma escuadra izquierda de Campos. 1-1. A los setenta y tres minutos, estropeado fallo de Irureta como "libero", que no se decide a entregar el balón a Rodri, su portero. Cuando lo hace, Cuesta, que había intuido la jugada, intercepta y manda a la red por encima del meta atlético. 2-1. A los ochenta minutos, rebote que Luis se lleva ayudándose con el brazo; profundiza y centra sobre puerta a media altura

Pésimo encuentro en el Estadio Insular. LAS PALMAS. (PYRESA). — Los equipos de la U. D. Las Palmas y Real Sociedad de San Sebastián han empatado a cero en partido de Liga de Primera División. Alineaciones: Las Palmas: Betancort; Martín, Tonono, Estévez; Carmelín, Hernández; Soto, Justo Gilberto, Germán, Niz y Bosmediano. Real Sociedad: Esnaola; Gorriti, Martínez, Lema; Sein, Gaztelu; Urresti, Uriiaga (a los sesenta y cinco minutos sustituido por Oyarzábal), Mendiluce y Boronat. Arbitro: Segrelles, del Colegio Valenciano, discreto. JUICIO CRITICO.— Un partido fatal, en el que a lo largo de los noventa minutos no se entendieron los hombres de cada conjunto, si bien los realistas, fieles a su preconcebido planteamiento táctico cerraron bien las líneas, y renunciaron prácticamente al ataque. Las Palmas, por su parte, pésimo toda la noche, jugó atropelladamente.

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

SEGUNDA DIVISION

TRIUNFO DEL OVIEDO EN CADIZ

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

TRIUNFO DEL OVIEDO EN CADIZ. CADIZ. (PYRESA). — Alineaciones: Oviedo: Lombardía; Carretero, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Sistiaga, Galán, Crispi y Juan María. Cádiz: Paco; Puig, Miguell, Celeiro; Andrés, Acedo, Lara, Canito, Machicha, Juanito y Ferreiro. Sustituciones: A los catorce minutos, lesión de Lara, a quien suplió Gil. A los veintiocho minutos, Bravo reemplaza a Javier. Arbitro el señor Rabadán, bien. GOLES.— 0-1. Diecinueve minutos. Centro de Galán y la pelota da en la pierna de Puig, descolocando a Paco. 1-1. Setenta y dos minutos. Jugada de Miguell y Canito que culmina Machicha de tiro imparable sobre la marcha. 1-2. Ochenta y siete minutos. Juan María dribla a Celeiro y centra, desviando Paco, y Bravo, sobre la marcha, remata a la red. JUICIO CRITICO.— El Cádiz ha conseguido por acabar con la imbatibilidad del Oviedo. Los gaditanos dominaron ampliamente a los discípulos del señor Toba, pero fallaron sus laterales y el Oviedo, con más sapiencia y superior técnica, aprovechó las fisuras de la zaga local, en la que fallaron los laterales, para azararse con la victoria. HERCULES, 1; PONTEVEDRA, 1. ALICANTE. (PYRESA). — Alineaciones: Hercules: Humberto; Balbuena, Murviá, Pachón; Lalo, Ricardo; Parés, Garrido, Baena, Rivera y Morales. Pontevedra: Illumbre; Hachero, Clemente, Amavisca; Norat, Plaza; Rubial, Pataco, Huerta, Fernández y Masferrer. GOLES.— 1-0. Catorce minutos. Marca Balbuena aprovechando un buen servicio de Garrido. 1-1. Sesenta y ocho minutos. Centro de Huerta desde la derecha y remate de cabeza de Pataco. JUICIO CRITICO.— Justo empate en la Viña, aun cuando el Hercules ha tenido más posibilidades de volcar el triunfo a su favor. Quizá lo mejor del encuentro haya sido el bien organizado bloque de cobertura del Pontevedra.

TRIUNFO DEL OVIEDO EN CADIZ. CADIZ. (PYRESA). — Alineaciones: Oviedo: Lombardía; Carretero, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Sistiaga, Galán, Crispi y Juan María. Cádiz: Paco; Puig, Miguell, Celeiro; Andrés, Acedo, Lara, Canito, Machicha, Juanito y Ferreiro. Sustituciones: A los catorce minutos, lesión de Lara, a quien suplió Gil. A los veintiocho minutos, Bravo reemplaza a Javier. Arbitro el señor Rabadán, bien. GOLES.— 0-1. Diecinueve minutos. Centro de Galán y la pelota da en la pierna de Puig, descolocando a Paco. 1-1. Setenta y dos minutos. Jugada de Miguell y Canito que culmina Machicha de tiro imparable sobre la marcha. 1-2. Ochenta y siete minutos. Juan María dribla a Celeiro y centra, desviando Paco, y Bravo, sobre la marcha, remata a la red. JUICIO CRITICO.— El Cádiz ha conseguido por acabar con la imbatibilidad del Oviedo. Los gaditanos dominaron ampliamente a los discípulos del señor Toba, pero fallaron sus laterales y el Oviedo, con más sapiencia y superior técnica, aprovechó las fisuras de la zaga local, en la que fallaron los laterales, para azararse con la victoria. HERCULES, 1; PONTEVEDRA, 1. ALICANTE. (PYRESA). — Alineaciones: Hercules: Humberto; Balbuena, Murviá, Pachón; Lalo, Ricardo; Parés, Garrido, Baena, Rivera y Morales. Pontevedra: Illumbre; Hachero, Clemente, Amavisca; Norat, Plaza; Rubial, Pataco, Huerta, Fernández y Masferrer. GOLES.— 1-0. Catorce minutos. Marca Balbuena aprovechando un buen servicio de Garrido. 1-1. Sesenta y ocho minutos. Centro de Huerta desde la derecha y remate de cabeza de Pataco. JUICIO CRITICO.— Justo empate en la Viña, aun cuando el Hercules ha tenido más posibilidades de volcar el triunfo a su favor. Quizá lo mejor del encuentro haya sido el bien organizado bloque de cobertura del Pontevedra.

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

Se dio resultado el ultimátum de Montal: el Barcelona, derrotado. VALENCIA. (Del corresponsal de PYRESA, SANTI ESTEBE). — Valencia, 1; Barcelona, 0. Alineaciones: Valencia: Meléndez; Tatono, Sol, Jesús Martínez, Vidagañy; Claramunt, Licó; Sergio, Quino, Forment y Valdez. Barcelona: Reina; Rifé, Gallego, Costás; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. A los diecinueve minutos de la segunda se produjo el cambio de Marcial por Zabalza. Arbitro el señor Sánchez Ibáñez, rematadamente mal. EL GOL.— Cincuenta y un minutos. Estando la defensa del Barcelona adelantada, se produjo un rapidísimo contraataque que protagonizaron Sergio y Licó. El extremo derecho del Valencia para magníficamente la pelota con el pecho y logra un chutazo que se aloja en la red del Barcelona, sin que Reina pueda hacer nada por atajarlo. JUICIO CRITICO.— Partido planteado por ambos entrenadores con grandes precauciones técnicas. Resultado justo, ya que aunque el Barcelona jugó bien en el centro del campo, se mostró ineficaz pisando el área pequeña y solamente Rexach en un par de ocasiones inquietó el portal del Valencia. Di Stefano planteó el partido al contraataque y logró el resultado apetecido. Destacaron Meléndez, Sol; Quino, Sergio y Valdez por parte del Valencia, y Rifé, Gallego y Rexach por el Barcelona.

PRIMERA PREFERENTE

El Europa sigue imbatido: Ayer ganó en Bembibre (0-1) Iscar y Fasa fueron derrotados en sus desplazamientos



El Europa Delicias sigue imbatido y conserva el liderato, gracias a su merecido triunfo en Bembibre.

BEEMBIBRE. — (Especial para CASTILLA DEPORTIVA, por F. Cabez). — El Europa Delicias se ha apuntado una importante victoria sobre el equipo local gracias a un gol de Varela en las postmaterias del encuentro. Sin embargo, y en honor a la verdad, hemos de reconocer que los vallisoletanos habían dominado más y en el área del Atlético habían creado mayores ocasiones de gol, por lo que estimamos justa su victoria.

El sistema del conjunto visitante, con cuatro defensas, tres medios y otros tres hombres en punta, creaba dificultades para los jugadores locales, que no acertaban a llegar con soltura a los dominios de Alba. En cambio, el Europa lanzaba peligrosos contraataques que llevaban cierta desorganización a la retaguardia del Bembibre, aunque en última instancia Galarraga — que fue uno de los mejores en el bando local — acertaba a conjugar los peligros.

La primera parte concluyó con empate a cero y dominio alterno, si bien se mostró más incisivo el Europa. En el segundo tiempo el Atlético se lanza a una brava ofensiva pero los defensores del conjunto visitante se defienden con orden y contundencia y no permiten disparar con tranquilidad a los atacantes locales.

A partir del minuto treinta, el Europa Delicias incrementa su presión y se vuelca materialmente sobre la puerta de Galarraga, llevando cuantiosas ocasiones de peligro, que al fin se traducen en el marcador a los ochenta y cuatro minutos, cuando Tirone deja pasar inteligentemente el balón para que dispare Varela al fondo de la red. Dirigió el partido el señor Da Costa de Ponferrada, que tuvo una aceptable actuación, si bien el partido fue muy correcto y no ofreció dificultades.

Europa Delicias: Alba; Del Pozo, Luis Miguel, Silva; Tardón, Ardo; Nice, Escudero, Tirone, Varela y Rodil.

At. Bembibre: Galarraga, Otero, Emiliano, Tines; Susi, Julián; Pachi, Acedo, Gines, Ramos y Pimero.

EL ISCAR, DERROTADO EN VENTA DE BAÑOS

Perdió, sin paliativos, el Iscar en Venta de Baños. No jugó como venía haciéndolo últimamente y permitió a los palentinos adueñarse de la situación.

El primer tanto se produjo a los cuarenta minutos del primer periodo. Ya había pasado la puerta de Alvarez por muchos apuros, hasta que se llegó a una falta al borde del área que se coló como un obús en la red del Iscar.

En el segundo tiempo la superioridad del Venta de Baños fue más acentuada, ofreciendo el Iscar una pobre sensación. A los veintidós minutos, Asensio, al tratar de desviar un disparo contrario, introdujo en su propia meta la pelota, descolocando al portero.

El partido quedaba resuelto, porque el Iscar parecía resignado con esta derrota y porque los propietarios del terreno, pese a su dominio, no acertaron en el disparo.

CUATRO CONSEJOS

- Para conducir con seguridad durante la noche:
-Disminuya su velocidad.
-Incremente su visibilidad.
-Aumente su atención.
-Hágase ver.

Teniéndolos en cuenta, la conducción nocturna será para usted agradable y segura.

Mal, pues, el Iscar, que en nada se pareció al equipo del domingo anterior y que salió derrotado con toda justicia de Venta de Baños. Dirigió el partido el palentino señor Alcalde, que cometió algún error, aunque sin influir en el resultado.

Alieneaciones: Venta de Baños: Peña; Elias, Sangrador, Olea; De la Fuente, Cefilio, Menezes, Agüera, Pelayo, Sinovas y Julio.

C. D. Iscar: Alvarez, Asensio, Coica, Pereda; Esteban, Juan José; Cáceres, Josechu, Maera, Jimeno I y Jimeno II.

TAMBIEN PERDIO EL FASA

No tuvo suerte el Fasa. Hizo un gran partido en Aranda y a punto estuvo de dar la campanada, pero, irremisiblemente, en el último cuarto de hora fue ampliamente goleado.

Se adelantaron los vallisoletanos a los veinte minutos, al disparar Oliva con gran potencia desde fuera del área, sin que el portero local pudiera hacer nada por impedir el gol. Se lesionó el defensa

RESULTADOS DE LA JORNADA

Table with 2 columns: Competition and Results. Includes COPA DE AFICIONADOS, SEGUNDA REGIONAL, and JUVENILES.



En la Segunda Categoría Juvenil, el San Nicolás — que aparece en la foto — se impuso con claridad al San Pedro Regalado.

Valen, que estaba haciendo una gran labor, e instantes después los de Aranda conseguían la igualdad por mediación de Serrano. Con el resultado de empate a un tanto concluyó el primer tiempo.

Los de desmoralizarse por estos dos lances adversos, los automovilistas siguen atacando y no acierta la Gimnástica a imponer su mando. Permanece la igualdad hasta el minuto treinta y uno, en el que Miranda aprovecha un error de Emilio para marcar el segundo gol blanquiazul.

El tanto desconcertó a los fasisistas, que encajaron otros dos, obra de Serrano y Miranda.

Resultado imprevisto si nos atenemos a lo que ocurrió en el campo, en donde el Fasa jugó mejor que su oponente, hundiéndose al final por los fallos de su zaga.

G. Arandina: Tirso; Rincón, Velasco (Serrano), Alcalde; Abad, Elena; Rivera (Ordon), Castillo, Raúl, Rico y Miranda.

Fasa: Vega; Navarro I, Valen (Espínilla), Cortés; Escudero, Emiliano; José Carlos, Oliva, Fernando, Gangoso y Garrido (San José). O.

SEGUNDA REGIONAL

Comenzó la Liga con triunfos claros del Atlético Rondilla, Rayo Delicias y San Pedro Regalado

Se inició la competición de Liga en Segunda Categoría Regional. Cuatro partidos del grupo primero y otros tantos del tercero, para poner en marcha el campeonato, que ya en esta jornada inicial ha proporcionado alguna sorpresa.

Tal vez la mayor la constituya el empate alcanzado por el Pajarillos ante el San Pio X, que en la Copa de Aficionados se había mostrado bastante fuerte. La teoría superioridad de los muchachos del San Pio X no se tradujo en goles a la hora de la verdad, y el Pajarillos



A costa del Juventud Josefina, el Atlético Rondilla obtuvo un claro triunfo en Segunda Regional.

supo defenderse con orden y mantener a raya a sus rivales. El empate a uno puede ser considerado un resultado justo, aunque los dos bandos tuvieron ocasiones para inclinar el choque de su parte.

El Cenfarcas, conjunto debutante, también forzó un imprevisto empate con el At. Girón, equipo más cuajado y experto. El entusiasmo de los «farmacéuticos» fue su mejor arma y la base fundamental de ese empate que para ellos es un buen resultado, ya que les servirá de estímulo para sucesivos partidos.

El At. Rondilla se mostró en buena forma y dominó claramente al Juventud Josefina. Los de la Rondilla resolvieron pronto, con un juego más profundo y eficaz que el de sus rivales, lo que les proporcionó varias ocasiones claras, aunque sólo consiguieron materializar tres. Habrá que tener en cuenta al At. Rondilla en los primeros lugares de este grupo.

Fue emocionante y movido el encuentro Victoria León-Pinar, que acabó con el triunfo de los prime-

GAMPEONATO DE AFICIONADOS

C. D. Arces y Gimnástica Medinense jugarán la final

Se impusieron a la Ferroviaria y A. D. Jar, respectivamente, en las eliminatorias

FERROVIARIA, 0; ARCES, 2

Sobre el papel salía la Ferroviaria como favorito y así creíamos que sería, pues en el primer tiempo ejerció un claro dominio sobre el Arces, teniendo frecuentes ocasiones de gol, salvando unas veces los postes y en una ocasión una defensa cuando se colaba la pelota. Pero en la segunda parte cambió totalmente la decoración al marcar Chani de un bonito tiro, con mucho sentido, el primer tanto del partido, que ponía a su equipo en ventaja y desmoralizaba al contrario, creando en la Ferroviaria gran nerviosismo. Aprovechando, el Arces se hace dueño del campo y crea ocasiones de mucho peligro. No acierta la Ferroviaria a serena el juego, y Soba, en el minuto veinticinco de esta segunda parte, pone el partido muy cuesta arriba a la Ferroviaria al marcar el dos a cero al entrar a una pelota que iba hacia el portero y con mucha habilidad la introduce en la red.

A los veintinueve minutos Gil, que había salido en el puesto de



El Arces, tras vencer a la Ferroviaria, ha ganado el derecho a disputar la final de la Copa de Aficionados.

G. MEDINENSE, 3; A. D. JAR, 2

Mucho nos ha gustado este partido, en el que se ha luchado con fuerza (pero con nobleza) durante los noventa minutos. De salida, la Medinense, a los dos minutos, se adelanta en el marcador al lanzar Papín un saque libre directo colocado y fuerte. No se desanima el JAR y pone cerco a la meta de Cobos, lo que produce un agarrón a un delantero, que el señor Alonso sanciona con penalty,

que lanzó por Quico, vale el pate a uno. El mismo jugador, el minuto treinta, logra adelantarse a su equipo en una jugada brillante al esperar la salida de los bos y levantar el balón por encima. La Medinense se descomponen y el JAR se hace dueño de unos minutos, en los que no nada positivo. Con este resultado termina el primer tiempo.

En la segunda mitad la Medinense sale ligando muy bien las gadas y en el minuto diez el empate a dos por medio de más. A los catorce, Vidal logra resultado definitivo de tres a dos con lo que pasa a la final la dinense.

Arbitró el señor Alonso.

G. Medinense: Cobos; Goroñillo, Acerete II; Acerete I, Pepín, Tomás, Gonzalo, Valdehago.

A. D. JAR: José Luis; Benito, cribano, Torices; Mariano, el Niño; Garrosa, Quico, José María Falagán y Quique.

Segunda División

(Viene de la página anterior)

tiempo, Beigveder sustituyó a Del Pozo, que resultó lesionado cuando al intentar centrar, resbaló y se dio con la cabeza en la balaustrada. A los veinticuatro de la segunda fase, Zárate reemplazó a Goñi. Arbitro: Señor Melero Guaza, mal.

JUICIO CRITICO.—El Langreo perdió injustamente un punto frente al Jerez. Si, porque el conjunto astur, por dominio, juego, fortaleza física, así como peligrosidad ante el marco contrario, fue

infinitamente superior al andaluz, que si bien supo jugar con bastante acierto, tuvo mala suerte a su favor.

CULTURAL LEONESA 2

RAYO VALLECANO Cultural Leonesa: Bernardo, Llorente, Mario, Hermínio, Pilián, Manolo, Manolo, Villafañe, Manolo, Larrauri (Seo, setenta y nueve minutos) y Zuazaga.

Rayo Vallecano: Sampa, Cortés, Fernández; Arca, Felices, Illán, Chapela, Borja Nieto.

Curta fue sustituido en el minuto setenta y dos por Artero. Arbitro: Señor Carreira, del colegio Gallego, que tuvo una actuación regular.

GOLES.—A los cinco minutos del primer tiempo, Villafañe recibe pase de Mariano y consigue el primer gol.

A los ochenta y seis, este mismo jugador recibe un centro de Manolo y consigue de fuerte cabecear el segundo.

JUICIO CRITICO.—En el primer tiempo mereció la Cultural ya resuelto el encuentro. Por su parte, el Rayo demostró disponer de un bloque conjunto, pero reservó en la primera parte sus más preocupaciones de defender su parcela que de salir a procurar un futbol de ataque y cuando decidieron por esto las cosas fueron mejor, aunque sin suerte en los remates.

FERROL, 1; ZARAGOZA, 1

EL FERROL DEL CAJAL (PYRESA).—Alieneaciones: Ferrol: Castro; Pepillo, Aguilera; Somosa; Fernández, Rivera, tera, Arroyo, Germán, Goicoechea, Unzueta.

En la segunda mitad, Amado sustituyó a Unzueta a los setenta y cinco minutos, por Pepillo.

Zaragoza: Vilanova; Rico, Uta, Vallejo; González, Planas, Castany, Molinos, Ocampos, nabicitia y Totó.

En la segunda parte, Galdean tituyó a García Castany. Arbitro: Pérez Quintas, repite.

GOLES.—10. Cuarenta y dos minutos. Disparo de Arroyo, rechaza el larguero y Rivera, de corca, bate a Vilanova.

1-1. Cincuenta y tres minutos. Gol de esquina y Ocampos bajo a Castro.

JUICIO CRITICO.—Resultado obtenido entre el Ferrol y Zaragoza. En el segundo tiempo el dominio fue alterno, pero el Ferrol derrochaba entusiasmo. Zaragoza, con mejor técnica, tenía los avances ferrolistas y trataba con algún peligro de

cu de los FRENOS y la dirección

Vertical text on the right edge of the page, including 'LIBERTAD', '22-XI-1970', and various small notices and advertisements.

COCTEL DEPORTIVO

HOCKEY SOBRE HIEBA

Resultados de los partidos de hockey sobre hielo correspondientes a la segunda jornada de la Liga Nacional, grupo Centro-Norte: Club de Campo, 1; At. San Sebastián, 1; Lagunak, 0; Arrigunak, 0; Jolasete Bilbao, 2; Tenis Santander, 0; Alcazar Santander, 2; Club de Campo, 1; Jolasete, 4 puntos, 2. Club de Campo, At. San Sebastián, Alcazar, Lagunak y Tenis, 2 puntos.

FUTBOL

Belgica ha pasado a la fase siguiente del Campeonato de Europa de fútbol, al lograr empatar a un tanto con Portugal. El encuentro final del grupo quinto de la competición, celebrado en el estadio de la Luz lisboeta, ante más de 60.000 personas.

La primera parte del encuentro finalizó sin que se moviera el marcador. Lambert marcó el gol belga, a los cincuenta y ocho minutos de juego, pero consiguió el empate portugués, al transformar un penalty a los noventa y nueve minutos.

Las órdenes del colegiado inglés K. Burns, los equipos presentaron las siguientes alineaciones: Portugal: Damas, Melta da Silva, Humberto Coelho, Rui Rodrigues, Octavio (Octavio a los cuarenta y cinco minutos); Jaime Graça y Pedro Nene, Torres, Eusebio y Simões. Belgica: Piot, Eytens Dewalque, Stassart y Dolmas; Marte (Puls a los seis minutos), Dockx, Vendendaele y Sammerling; Van Him y Lambert.

La clasificación definitiva del grupo quedó así: 1. Belgica: J. 6; G. 4; E. 1; P. 1; F. 11; C. 3. Puntos 9.

2. Portugal: 6-3-1-2-10-6-7. 3. Escocia: 6-3-0-3-4-7-6. 4. Dinamarca: 6-1-0-5-2-11-2.

VOLEIBOL

Ha comenzado la Liga Nacional de voleibol con los cuatro partidos correspondientes a la primera jornada de Primera División, en los que se han registrado los siguientes resultados: Badajoz, 0; Hispano Francés, 3 (9-15, 1-15 y 5-15).

Atlético de Madrid, 3; Esmena, 0 (15-3, 15-1 y 15-8). Covadonga, 0; Real Madrid, 3 (9-15, 4-15 y 3-15).

BALONMANO

Resultados de los partidos de balonmano correspondientes a la jornada de ayer: DIVISION DE HONOR.—Obras del Puerto, 16; Granollers, 16 (aplazado 7 de noviembre). PRIMERA DIVISION, Grupo primero.—La Salle Buelna, 18; Grupo Covadonga, 10; San Carlos, 12; Vizcaya, 15; Gaztelueta, 12; San Salvador, 13; Acd. Octavio, 21; Avilesina, 7; Teucro, 19; Alisas, 14; Real Gijón, 12; OJE León, 8.

HOCKEY SOBRE PATINES

Los resultados correspondientes a la octava jornada de la División de Honor de la Liga Nacional de hockey sobre patines han sido los siguientes: Reus Deportivo, 9; Noya, 3; Sentmenat, 5; Vendrell, 3; Montemar, 3; Arenys de Munt, 3; Sardanyola, 3; Barcelona, 3; Español, 3; Natación Reus, 4; Calafell, 5; Pensa, 3; Mataró, 6; Voltrega, 2.

BALONCESTO

Sólo dos equipos, Mataró y Aguilas, han conseguido imponerse en esta sexta jornada de Primera División de la Liga Nacional de baloncesto, femenino, en la que se han registrado los resultados siguientes: Aguilas, 40; Tabaquero, 39; Standard, 36; Celta, 43; Crefi Madrid, 26; Picadero, 41; Mataró, 88; Crefi Gerona, 35; Dimar, 37; Medina Almuñeda, 39; Medina Coruña, 45; Medina Madrid, 48.

Tras esta jornada, el Mataró se perfila como único candidato al título liguero, con el Crefi de Madrid a cuatro puntos y Tabaquero y Picadero a dos. Valioso triunfo de este último equipo, que aspira ahora a la segunda plaza del torneo.

Resultados de los partidos de baloncesto correspondientes a la jornada de ayer: PRIMERA DIVISION.—Kas, 99; San José 51; Juventud 87; Picadero, 60; Vallehermoso, 77; Estudiantes, 79; Pineda, 68; Náutico, 63; Barcelona, 84; Brogán, 29; Real Madrid, 114; Manresa, 80.

El Consejo Mundial no reconoce...

(Viene de la página séptima) una locura, un absurdo... El más grande que se ha hecho en la historia del boxeo mundial.

Los miembros americanos del Consejo Mundial de Boxeo, efectivamente han acordado dar como ganador de la pelea que el pasado día 3 sostuvieron en Madrid los boxeadores Pedro Carrasco y "Mando" Ramos. No se puede hablar de desautorización de título, como oíen se han dado a entender los miembros del organismo mundial en su nota informativa, ya que, según ellos, no dar como celebrada la pelea.

Pedro Carrasco no es campeón. No tiene el título, "Mando" y Pedro Ramos no son campeones. Estamos a otro lado del hilo telefónico, sonaba nerviosa... desesperada.

¿Qué opina sobre la actuación, sobre la campaña realizada por Velázquez? —Ha sido una campaña que, sin querer dejarme llevar por la ira, sólo puede definirse como vergonzosa. Me afirmo este señor a mí mismo, dijo Roberto Duque— que se haría justicia. Ahora yo me pregunto: ¿Se puede llamar justicia a lo que han hecho estos señores? Creo que no. No me ciega, ahora mismo.

¿Pueda usted apartarse del Consejo Mundial de Boxeo? —Le pregunté el redactor de "Alfil" a Roberto Duque.

—Es algo que tengo que pensar. No se pueden tomar decisiones absurdas. Me reuniré con los miembros de la Unión Europea de Boxeo, organismo que en este caso está a nuestro favor, y decidiremos en consecuencia.

¿Cree que es posible que la EBU (Unión Europea de Boxeo) decida separarse del máximo organismo mundial del pugilismo sólo por una injusticia cometida con Carrasco? —No lo sé. Es posible.

Comentó Roberto Duque que, en un principio, no podía dar crédito a lo que estaba oyendo. Su voz, al otro lado del hilo telefónico, sonaba nerviosa... desesperada.

¿Qué opina sobre la actuación, sobre la campaña realizada por Velázquez? —Ha sido una campaña que, sin querer dejarme llevar por la ira, sólo puede definirse como vergonzosa. Me afirmo este señor a mí mismo, dijo Roberto Duque— que se haría justicia. Ahora yo me pregunto: ¿Se puede llamar justicia a lo que han hecho estos señores? Creo que no. No me ciega, ahora mismo.

¿Pueda usted apartarse del Consejo Mundial de Boxeo? —Le pregunté el redactor de "Alfil" a Roberto Duque.

—Es algo que tengo que pensar. No se pueden tomar decisiones absurdas. Me reuniré con los miembros de la Unión Europea de Boxeo, organismo que en este caso está a nuestro favor, y decidiremos en consecuencia.

¿Cree que es posible que la EBU (Unión Europea de Boxeo) decida separarse del máximo organismo mundial del pugilismo sólo por una injusticia cometida con Carrasco? —No lo sé. Es posible.

Comentó Roberto Duque que, en un principio, no podía dar crédito a lo que estaba oyendo. Su voz, al otro lado del hilo telefónico, sonaba nerviosa... desesperada.

¿Qué opina sobre la actuación, sobre la campaña realizada por Velázquez? —Ha sido una campaña que, sin querer dejarme llevar por la ira, sólo puede definirse como vergonzosa. Me afirmo este señor a mí mismo, dijo Roberto Duque— que se haría justicia. Ahora yo me pregunto: ¿Se puede llamar justicia a lo que han hecho estos señores? Creo que no. No me ciega, ahora mismo.

¿Pueda usted apartarse del Consejo Mundial de Boxeo? —Le pregunté el redactor de "Alfil" a Roberto Duque.

—Es algo que tengo que pensar. No se pueden tomar decisiones absurdas. Me reuniré con los miembros de la Unión Europea de Boxeo, organismo que en este caso está a nuestro favor, y decidiremos en consecuencia.

¿Cree que es posible que la EBU (Unión Europea de Boxeo) decida separarse del máximo organismo mundial del pugilismo sólo por una injusticia cometida con Carrasco? —No lo sé. Es posible.

Comentó Roberto Duque que, en un principio, no podía dar crédito a lo que estaba oyendo. Su voz, al otro lado del hilo telefónico, sonaba nerviosa... desesperada.

¿Qué opina sobre la actuación, sobre la campaña realizada por Velázquez? —Ha sido una campaña que, sin querer dejarme llevar por la ira, sólo puede definirse como vergonzosa. Me afirmo este señor a mí mismo, dijo Roberto Duque— que se haría justicia. Ahora yo me pregunto: ¿Se puede llamar justicia a lo que han hecho estos señores? Creo que no. No me ciega, ahora mismo.

¿Pueda usted apartarse del Consejo Mundial de Boxeo? —Le pregunté el redactor de "Alfil" a Roberto Duque.

—Es algo que tengo que pensar. No se pueden tomar decisiones absurdas. Me reuniré con los miembros de la Unión Europea de Boxeo, organismo que en este caso está a nuestro favor, y decidiremos en consecuencia.

OTRO ESCANDALO EN MARACAIBO

ALFIL.—Un combate arduamente disputado protagonizaron el sábado, por el título mundial de la categoría mosca (versión Consejo Mundial) el campeón Erbito Salavarría, de Filipinas, y el venezolano Betulio González, combate que al haber terminado con empate da lugar a que el filipino continúe ostentando el cetro.

Si embargo se hace notar que la Comisión de Boxeo del Estado de Zulia, por intermedio de su presidente, Ramón Barrios, desconoció la victoria de Salavarría y proclamó campeón a González, en el entendido que los ayudantes del filipino violaron la reglamentación del combate al haber dado de beber, en el transcurso de la pelea, un "estimulante" a su público.

Cuando el público coreaba en forma impresionante el nombre de González, el locutor oficial leyó las tarjetas de los jueces, que arrojaron en total un empate, por lo que de acuerdo a los reglamentos estipulados para la pelea, conserva Salavarría la corona.

El juez filipino, Rodolfo Nazario, dio la victoria a su compatriota, mientras que el juez venezolano, Otilio Lugo, hizo lo propio con González. El árbitro declaró empate y la suma de puntos dio también tablas. Salavarría fue proclamado para seguir ostentando la corona.

El anuncio provocó una ruidosa protesta de las veinticinco mil personas que llenaban las tribunas del estadio de beisbol "Luis Aparicio", mientras que el médico de la Comisión de Boxeo del Estado de Zulia, Carmelo Urdaneta, arrebataba un frasco a uno de los ayudantes del campeón.

Casi inmediatamente el presidente de la Comisión de Boxeo, Rubén Barrios, anunció que "se descalificaba al filipino por haber utilizado un estimulante", subrayando que había violación de lo pactado entre ambos boxeadores, por lo que se proclamaba campeón a Betulio González. Por su parte, los pugiles, ajenos ya al desenlace inequívoco de la pelea, se retiraron a los vestuarios.

Suleiman, en unas breves declaraciones, subrayó que "la cosa no está definida aún y será el Consejo el que diga la última palabra.

DISCUTIBLE VICTORIA DE RAUL MARTINEZ SOBRE GOMEZ

MONTERREY (México). (Alfil).—En un fallo a todas luces discutible, el mexicano Raúl Martínez Mora se impuso a los puntos al campeón mundial de los pesos pluma, el venezolano Antonio Gómez, en pelea a diez asaltos.

El primer sorprendido por el fallo fue el propio Martínez Mora, ya que a lo largo de toda la pelea el campeón mundial fue delante, metiendo "jabs" de izquierda a la cara de Martínez.

EX CAMPEON BRITANICO DE BOXEO HALLADO MUERTO

PARTINGTON (Inglaterra). (Alfil).—E, ex campeón de los pesos medios y pesado-ligeros del Imperio británico, Jock McCavoy, fue encontrado muerto en su domicilio.

Tras esta jornada y contando con el resultado de 6-0 favorable al Club Deportivo Universitario de

Barcelona, en su partido aplazado ante el Barcelona de la tercera jornada, la clasificación queda establecida así:

J. G. P. E. F. C. P. Canoe 4 4 0 0 94 26 12 Universitario 4 3 0 1 43 27 10 Arquitectura 4 3 0 1 50 35 10 El Salvador 4 2 1 1 45 28 9 Samboyana 4 1 1 2 31 50 7 At. San Sebast. 4 1 1 2 33 58 7 Barcelona 4 0 1 3 21 59 5 N. Barcelona 4 0 0 4 15 49 4

Moncho Chamorro, número uno en el Curso de Directores de Ciclismo

Ayer concluyó en Madrid el Primer Curso Nacional de Directores de Equipos Ciclistas, en el que han tomado parte destacados técnicos y que ha constituido un señalado éxito para Ramón Chamorro Moliner.

Nuestro paisano, dejando constancia de sus profundos conocimientos en la materia—que ya acreditó suficientemente durante varias temporadas dirigiendo a co-

DIALOGOS EN LAS TRIBUNAS

Señor Pardo Hidalgo, presidente del Comité Central de Arbitros

Hasta el final de temporada no se sabrán los resultados del sistema de sorteo



—No cree que el fútbol en general, y a pesar de la televisión y los arbitrajes, está perdiendo posiciones? —Creo que la calidad no es lo bueno que deseamos; puede que se trate de un bache. Inglaterra lo tuvo; Brasil, también. Hay que salir de él. Por otra parte, el fútbol sigue siendo el deporte rey.

—¿Su condición en el Estadio "Zorrilla"? —Delegado federativo.

—Entonces, ¿sin comentarios sobre el encuentro? —Me lo impide tal condición.

—Vale. Durante el segundo tiempo fuimos más moderados, a pesar de los errores de apreciación y de los tres minutos que regaló el equipo visitante el señor Peiró.

RICARDO

CATORCE ACIERTOS

ALFIL.—El pugilista almeriense Dionisio Bilbao se ha proclamado, en una reunión celebrada en la Plaza de Toros, campeón de España de los gallos, por descalificación de su rival, Bob Alotey, cuando apenas los transcurrido un minuto del primer asalto. Alotey, que buscó el hipido de su enemigo lanzó un golpe bajo en la región escrotal de Bisbal, que le hizo caer a la lona retorciéndose de dolor. El colerado allentó señor Gerry cayó hasta ocho y como no reaccionó dio por finalizada la pelea, mientras Bisbal era trasladado a la enfermería.

BISBAL CAMPEON DE ESPAÑA DE LOS GALLOS

ALFIL.—El pugilista almeriense Dionisio Bilbao se ha proclamado, en una reunión celebrada en la Plaza de Toros, campeón de España de los gallos, por descalificación de su rival, Bob Alotey, cuando apenas los transcurrido un minuto del primer asalto. Alotey, que buscó el hipido de su enemigo lanzó un golpe bajo en la región escrotal de Bisbal, que le hizo caer a la lona retorciéndose de dolor. El colerado allentó señor Gerry cayó hasta ocho y como no reaccionó dio por finalizada la pelea, mientras Bisbal era trasladado a la enfermería.

Tres máximos acertantes

MADRID. (Alfil).—Tres boletos máximos acertantes han aparecido al término del primer escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo Beneficenas.

El resultado provisional es el siguiente: De catorce acertios: tres. De trece: 132. De doce: 2.511. La recaudación de esta semana ha sido de aproximadamente 270 millones de pesetas.

Los boletos acertantes aparecidos hasta el momento están sellados en Cáceres, y pertenece a Cáceres capital; Oviedo, aunque pertenece a Avilés, y Las Palmas, aunque el boleto pertenece a un pueblo de Lanzarote que se llama Taluche.

LIGA NACIONAL DE RUGBY

Empate de El Salvador en San Sebastián

MADRID. (PYRESA).—Los resultados correspondientes a la cuarta jornada de la Liga Nacional de Rugby han sido los siguientes: Arquitectura, 14; C. D. U. Barcelona, 4. U. D. Samboyana, 7; Natación Barcelona, 6.

At. San Sebastián, 0; El Salvador, 0. Barcelona, 0; Canoe, 24.

Tras esta jornada y contando con el resultado de 6-0 favorable al Club Deportivo Universitario de

Barcelona, en su partido aplazado ante el Barcelona de la tercera jornada, la clasificación queda establecida así:

J. G. P. E. F. C. P. Canoe 4 4 0 0 94 26 12 Universitario 4 3 0 1 43 27 10 Arquitectura 4 3 0 1 50 35 10 El Salvador 4 2 1 1 45 28 9 Samboyana 4 1 1 2 31 50 7 At. San Sebast. 4 1 1 2 33 58 7 Barcelona 4 0 1 3 21 59 5 N. Barcelona 4 0 0 4 15 49 4

LA INDEPENDENCIA

La guerra y la ocupación japonesa despertaron en muchos países de Asia colonizados por potencias europeas, nuevos deseos de independencia. Japón demostraba que los blancos no eran invencibles y que los asiáticos podían formar un poderoso imperio moderno. Pero en Singapur, donde la mayoría china odiaba a los nuevos amos, la orientación política estaba dividida.

Al terminar la guerra, los ingleses concedieron la autonomía a toda el área malaya, incluyendo Singapur. Una solución federal fue adoptada, pero pronto el Estado singapureño mostró deseos de independencia. El triunfo del

LA FIESTA NACIONAL

Dos orejas cortó Paco Ceballos, en Torremolinos

TORREMOLINOS (Málaga). (Alfil).—Cuatro toros de Manuel Álvarez, bien presentados. Entrada floja.

Paco Ceballos, faena variada y adornada a su primero para dos estocadas. (Ovación, una oreja, vuelta y saludos). En su segundo, buena faena para dos pinchazos y una entera. (Ovación, petición de oreja, dos vueltas al ruedo y saludos.)

José Torres "El Cabañero", faena sobre la derecha y adornada para dos pinchazos y un metisaca. (Silencio.) En el último instrumento pasas por alto y derechazos para una estocada. (Ovación, vuelta y saludos.)

Singapur, el Sibraltar de Oriente

(Viene de última página) brero de 1942 estaban en Yohore, a la vista de Singapur.

La isla estaba defendida por más de setenta mil hombres y unas formidables baterías de 450 milímetros (sin duda los mayores cañones del mundo) que, por desgracia sólo batían la zona de mar abierto. Los japoneses comenzaron, a través del estrecho, el bombardeo de Singapur en cuyos barrios chinos, hindú, malayo y europeo se produjeron escenas de terror.

Desesperado de recibir ayuda y para evitar una carnicería inútil, el gobernador de la isla, general Percival, se rindió con todos sus hombres—una enorme fuerza casi intacta—, que fueron obligados por los japoneses a barrer las calles de la ciudad. Era el 15 de febrero. El asedio había durado quince días.

partido de Acción Popular en 1959 elevó a la Presidencia del Gobierno a Li Kuan Yu—que sigue siendo Primer Ministro—de quien se sospechaba por sus contactos con los comunistas.

Además comenzaba por entonces la «Konfrontasi» (enfrentamiento) de la Indonesia de Sukarno, quien aspiraba a reconstruir el antiguo imperio malaio, y incluyendo en él la península de Malaca y la isla de Singapur. Las incursiones de los comunistas y hombres-rana indonesios en las costas de Malasia realzaban el dramatismo de una situación que tenía profundos ecos en la población, pues el Gobierno de Yakarta movía sus agentes entre la minoría malaya descontentada del predominio chino.

Por otra parte, la situación impedía el comercio regular con Indonesia, con grave perjuicio de los intereses chinos. Li Kuan Yu, aunque socialista, representaba, en definitiva, los intereses de su minoría que, tanto empresarios y capitalistas como obreros y asalariados, se encontraban molestos bajo el Gobierno malayo de Kuala-Lumpur y a pesar del tacto mostrado por su jefe, el Tunku (príncipe) Abdul Rahman.

A pesar de algunos incidentes, el arbitraje británico logró que la separación fuera inócua. El 9 de agosto de 1965, Singapur dejó de ser uno de los catorce Estados de la Federación Malaya y se convirtió, con sus seiscientos kilómetros cuadrados y sus dos millones de habitantes, en una república independiente.

(PYRESA)

SUPER CADENA SETENTA Y DOS

Simplemente Maria

Vertical text on the left edge of the page, partially cut off.

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.